

**ЗВІТ**  
**Про роботу наукового гуртка «THE YOUNG SCIENTISTS CLUB»**  
**за 2022 рік**

Керівник наукового гуртка (ПІБ, вчений ступінь, звання): Калужська Лілія Олегівна

Староста наукового гуртка: Карнауха Софія

Тематика роботи: дослідження у лінгвістиці, літературознавстві та перекладознавстві

Проведено занять: за 2022 рік - 10, у цьому навчальному році - 4.

Кількість студентів: 30 (додаток 1)

Графік роботи (дати, час/ місце проведення): 28.01, 29.04, 27.05, 30.09, 28.10, 25.11, 30.12 / 14.20/15.20

**1. КОРОТКИЙ ЗМІСТ РОБОТИ ГУРТКА** (до 20 рядків тексту):

1.1. Проблема, на вирішення якої було створено гурток, обґрунтування щодо актуальності. Сучасний світ вимагає вирішення завдань різного рівня від філологів, які працюють в сферах освіти, перекладу, ЗМІ. Вирішення таких завдань релевантно здійснювати на основі знань методології наукового дослідження. В процесі навчання у внз студенти вчаться здійснювати наукове дослідження та оприлюднювати його результати.

1.2. Об'єкт і предмет дослідження.

Об'єктом є методологія наукового дослідження у лінгвістиці, літературознавстві та перекладознавстві. Предмет – особливості здійснення наукового дослідження та оприлюднення його результатів.

1.3. Мета і основні завдання роботи наукового гуртка.

**Мета** - підготувати студентів до активного й результативного проведення власних наукових досліджень.

Для досягнення поставленої мети необхідно реалізувати такі **завдання**:

– дослідження та аналіз наявних теорій лінгвістики, літературознавства та перекладознавства;

– аналіз англійських джерел та англо-українських перекладів текстів різних стилів та жанрів;

– участь у конференціях та семінарах різних рівнів з метою апробації результатів дослідження.

**1. ОДЕРЖАНІ НАУКОВІ РЕЗУЛЬТАТИ** (до 20 рядків тексту)

Студенти ознайомлені із методологією лінгвістичного та перекладознавчого дослідження. Студенти проаналізували теоретичні доробки вчених за темами їхніх досліджень. Складено бібліографії за темами досліджень. Зібраний матеріал та систематизований відповідно обраних класифікацій. Розпочато викладення результатів дослідження та їх оприлюднення.

**2. НАУКОВІ ЗАХОДИ ЗА УЧАСТЮ ЗДОБУВАЧІВ ВИЩОЇ ОСВІТИ**

3.1. Проведено наукові заходи (Міжнародного, Всеукраїнського, регіонального рівнів)

Міжнародна конференція «Актуальні проблеми функціонування мови і літератури в сучасному полікультурному суспільстві»

3.2. Відвідано наукові заходи (Міжнародного, Всеукраїнського, регіонального рівнів)

Участь в міжнародній конференції «Актуальні проблеми функціонування мови і літератури в сучасному полікультурному суспільстві», та Всеукраїнській конференції «Мовна комунікація і сучасні технології у форматі різнорівневих систем».

3.3. Наукові публікації студентів –членів наукового гуртка

№	Прізвище та ініціали автора	Назва та вид публікації	Видання (видавництво, сторінки, місто, рік)	Обсяг (др.арк.)	Співавтори
<b>Фахові статті (Категорія А, Б)</b>					
	-	-	-	-	-
<b>Міжнародні статті(КРАЇНА)</b>					
	-	-	-	-	-
<b>Інші публікації</b>					
1	Безсонова В.А.	<i>Кінопереклад, особливості перекладу зниженої лексики в ситкоммах</i> Тези	Мелітополь: Видавництво МДПУ ім. Б. Хмельницького, 2022. – 315 с. С. 236-239	0,2	
2	Карнауха С.О.,	<i>Особливості перекладу наукових текстів</i>	Мелітополь: Видавництво МДПУ ім. Б. Хмельницького, 2022. – 315 с. С. 255-264	0,4	Сейтосманов А.Е.
3	Масюкова Є.С.	<i>Переклад безеквівалентної лексики як відображення національної своєрідності життя народу</i>	Мелітополь: Видавництво МДПУ ім. Б. Хмельницького, 2022. – 315 с. С. 267-272	0,3	
4	Разумовська Д.О.	<i>Фразеологічні одиниці як відображення англомовної культури</i>	Мелітополь: Видавництво МДПУ ім. Б. Хмельницького, 2022. – 315 с. С. 280-281	0,2	С Богдан
5	Еременко А.	<i>До проблеми вивчення зв'язку фразеологізмів з культурою</i>	Мелітополь: Видавництво МДПУ ім. Б. Хмельницького, 2022. – 315 с. С. 289-291	0,2	Д. Разумовська
6	Арестенко А.	<i>Семантичні особливості англомовних метафор LOVE IS WATER</i>	Дніпро: Вид-во ГІМ ДВНЗ ДДПУ, 2022. 207 с С. 197-198	0,2	

### 3.4. Участь у конференціях

№ з/п	назва конференції;	прізвища учасників;	статус конференції (міжнародні, всеукраїнські, інтернет-конференції, міжвузівські)	дата і місце проведення конференції;	форма участі (тези, доповідь, тощо).
1.	Актуальні проблеми функціонування мови і літератури в сучасному полікультурному суспільстві	С Богдан Д. Разумовська А.Еременко В. Безсонова С. Карнауха Сейтосманов А.Е. Масюкова Є.	міжнародна	13-14 жовтня 2022, Запоріжжя- Мелітополь	Доповідь, тези
2	Мовна комунікація і сучасні технології у форматі різнорівневих систем	А.Арестенко	Всеукраїнська	21 листопада 2022 року, Бахмут - Дніпро	Доповідь, тези

### 4. РЕЗУЛЬТАТИВНІСТЬ

4.1. Підготовка та участь в конкурсах студентських наукових робіт.

4.2. Студентські стартапи.

4.3. Участь у он-лайн заходах.

Участь в 2 онлайн конференціях «Актуальні проблеми функціонування мови і літератури в сучасному полікультурному суспільстві», «Мовна комунікація і сучасні технології у форматі різнорівневих систем».

4.4. Інші результати наукової роботи.

### 5. ПУБЛІКАЦІЇ ПРО НАУКОВИЙ ГУРТOK ТА ЙОГО ДІЯЛЬНІСТЬ НА САЙТІ МДПУ ІМЕНІ БОГДАНА ХМЕЛЬНИЦЬКОГО (надати посилання)

Керівник наукового гуртка \_\_\_\_\_  
(Підпис)

Л.О. Калужська  
(П.І.Б.)

Завідувач кафедри \_\_\_\_\_  
(Підпис)

Т.М. Камишова  
(П.І.Б.)